



ตำราภาษาจีนยอดนิยมที่ออกแบบเพื่อคนไทยโดยเฉพาะ

- เหมาะสำหรับ ♣ ผู้ที่ผ่านการเรียนภาษาจีนระดับต้น
- ♣ ผู้ที่เตรียมสอบ PAT 7.4 ภาษาจีน
- ♣ ผู้ที่ต้องการสอบ HSK ระดับ 4-5



ภาษาจีน

ระดับกลาง

2

พิมพ์ครั้งที่ 4

เรียนแนวใหม่แบบวิถีธรรมชาติ ช่วยให้เรียนรู้ง่ายและเข้าใจได้เร็วขึ้น



中 级 汉 语

โดย อ. เหยียน จิ่งเหวิน
任景文 (REN JINGWEN)



目录 สารบัญ

第二十六课 你得想开点儿 13

语言点: 1.“让”用于被动句 2.名(量词) 3.难道 4.“不A不B”结构表示否定 5.不像话 6.用不着

ประเด็นสำคัญทางภาษา 1.让 ใช้ในประโยคถูกกระทำ 2.名(ลักษณนาม) 3.难道 4.โครงสร้าง “不A不B” แสดงความหมายปฏิเสธ 5.不像话 6.用不着

阅读练习: 歌三首 1.在雨中 2.无言的结局 3.选择

第二十七课 我的理想 24

语言点: 1.国内外; 东西方 2.说来惭愧 3.“未来”与“将来” 4.由于 5.根据(介词) 6.永远 7.是否

ประเด็นสำคัญทางภาษา 1.国内外; 东西方 2.说来惭愧 3.未来กับ 将来 4.由于 5.根据(คำบุพบท) 6.永远 7.是否

阅读练习: 换车票

第二十八课 电话打不通 36

语言点: 1.偏偏 2.这不 3.赶 4.冒昧 5.拜访; 拜访 6.另(副词) 7.除非 8.尽量

ประเด็นสำคัญทางภาษา 1.偏偏 2.这不 3.赶 4.冒昧 5.拜访; 拜访 6.另(คำกริยาวิเศษณ์) 7.除非 8.尽量

阅读练习: 打电话(一)

第二十九课 谈论同学 47

语言点: 1.问 2.多亏 3.“按”表示估计情况应该如此 4.那还用问 5.助词“一”表示强调语气 6.量词的“一AA”形式表示“每”

ประเด็นสำคัญทางภาษา 1.问 2.多亏 3.按 หมายถึงคาดว่าเหตุการณ์จะเป็นไปตามนี้ 4.那还用问 5.คำเสริมน้ำเสียง — แสดงน้ำเสียงเน้น 6.รูป “一AA” ของลักษณนามหมายถึงทุก

阅读练习：打电话(二)

第三十课 学成语 58

语言点：1.“至少”表示最小限度、最小的可能 2.使 3.据说 4.“运用”与“使用” 5.连词“而”连接意思相承的词语或句子，表示互相补充 6.要求 7.副词“各”表示分别做、分别具有 8.“各…各的…”结构表示不一样

ประเด็นสำคัญทางภาษา 1.至少 หมายถึง อย่างน้อย อย่างต่ำ 2.使 3.据说 4.运用 กับ 使用 5.คำสันธาน. 而 ให้เชื่อมประโยคด้วยคำหรือประโยคที่มีสภาวะหมายเกี่ยวเนื่อง เพื่อเสริมความหมายให้สมบูรณ์ยิ่งขึ้นและกัน 6.要求 7.คำกริยาวิเศษณ์ 各 หมายถึง ต่างระดับ ต่างมี 8.โครงสร้าง “各…各的…” หมายถึง ไม่เหมือนกัน

阅读练习：笑话四则 1.谁恐慌了 2.哈佛毕业生 3.蚂蚁怎么说 4.看得懂与听得懂

第三十一课 健康第一 69

语言点：1.副词“过”表示过分 2.明明：“就是”表示坚决、倔强或不可改变 3.形容词 AA 及 AABB 形式的儿化 4.必须 5.无论如何 6.“…掉”表示去除 7.再也不… 8.“…下来”表示动作从过去持续到现在；“…下去”表示动作仍然继续进行

ประเด็นสำคัญทางภาษา 1.คำกริยาวิเศษณ์ 过 หมายถึง เกินไป 2.明明：就是 แสดงความหมายว่า แน่ใจเสีย ตั้งตั้งหรือไม่อาจเปลี่ยนแปลงได้ 3.การออกเสียง -r ลงท้ายของรูป AA และรูป AA BB ของคำคุณศัพท์ 4.必须 5.无论如何 6.…掉 หมายถึง ขจัดไป กำจัดไป 7.再也不… 8.…下来 หมายถึง การกระทำดำเนินไปอย่างต่อเนื่องจนถึงปัจจุบัน；…下去 หมายถึง การกระทำยังคงดำเนินต่อไป

阅读练习：1.永远是健康第一 2.喝酒发誓

第三十二课 谈饮食 80

语言点：1.和 2.而 3.以…为主 4.讲究(动词) 5.难得 6.“本来”与“原来” 7.“别提”表示程度高 8.副词“倒”表示出乎意料

ประเด็นสำคัญทางภาษา 1.和 2.而 3.以…为主 4.讲究(คำกริยา) 5.难得
6.本来 กับ 原来 7.别提 หมายถึง ระดับความเข้มข้นสูง 8.คำกริยาค้นเศษนี้ 例 แสดง
ความหมายว่า เป็นความคาดหมาย

阅读练习: “客常来”饭馆菜单

第三十三课 业余爱好 91

语言点: 1.礼拜 2.必 3.助动词“可”表示值得 4.副词“才”表示强调语气
5.太多 6.…不说, 还… 7.罢了 8.一旦

ประเด็นสำคัญทางภาษา 1.礼拜 2.必 3.คำกริยาช่วย 可 หมายถึง น่า(ควรทำ)
คู่กับ... 4.คำกริยาค้นเศษนี้ 才 แสดงน้ำเสียงเน้นหนัก 5.太多 6. …不说, 还…
7.罢了 8.一旦

阅读练习: 向动物学习

第三十四课 中国 102

语言点: 1.约(大约): 可(可以); 共(一共); 已(已经) 2.仅: “次于”与“亚于”
3.达 4.入 5.占

ประเด็นสำคัญทางภาษา 1.约(大约): 可(可以); 共(一共); 已(已经) 2.仅;
次于 กับ 亚于 3.达 4.入 5.占

阅读练习: 泰国 附录: 中国行政区划表 (ตารางการแบ่งเขตปกครองของจีน)

第三十五课 演唱会 115

语言点: 1.从此 2.要不是 3.助词“所”用在“的”字结构前, 构成名词性
词组 4.为何: “始终”与“一直”; 无法

ประเด็นสำคัญทางภาษา 1.从此 2.要不是 3.คำเสริม 所 ใช้อยู่ข้างหน้าโครงสร้าง
ที่ได้คำกริยา 的 เพื่อสร้างให้เป็นนามวลี 4.为何; 始终 กับ 一直; 无法

阅读练习: 歌三首 1.外面的世界 2.冬雨 3.我曾用心爱着你

第三十六课 生活是美好的 126

语言点: 1.“一向”与“从来” 2.混 3.免不了 4.说不定 5.瞧您说的

6.“虽”与“虽然” 7.“似乎”与“好像” 8.趁 9.不妨

ประเด็นสำคัญทางภาษา 1.一向 กับ 从来 2.混 3.免不了 4.说不定

5.瞧您说的 6.虽 กับ 虽然 7.似乎 กับ 好像 8.趁 9.不妨

阅读练习: 最美好的时光

第三十七课 小人物 137

语言点: 1.曾经 2.全部 3.“平凡”与“普通” 4.彻底 5.仍然 6.注定

7.副词“正”加强肯定语气 8.“尽管”与“虽然” 9.连词“只有”表示必要条件,

缺一不可

ประเด็นสำคัญทางภาษา 1.曾经 2.全部 3.平凡 กับ 普通 4.彻底 5.仍然

6.注定 7.คำกริยาวิเศษณ์ 正 เสริมให้เสียงยืนยัน 8.尽管 กับ 虽然 9.คำเชื่อมงาน 只有

ใช้สำหรับแสดงเงื่อนไขจำเป็นที่ขาดไม่ได้

阅读练习: 选择

第三十八课 电视连续剧 148

语言点: 1.“因此”与“所以” 2.“只得”与“只好” 3.凭着 4.谁知

5.好不; 好不容易 6.刚好

ประเด็นสำคัญทางภาษา 1.因此 กับ 所以 2.只得 กับ 只好 3.凭着 4.谁知

5.好不; 好不容易 6.刚好

阅读练习: 看不见的爱

第三十九课 天使 159

语言点: 1.“安静”与“平静” 2.自我 3.下(量词) 4.“替”与“为”、“给”

5.“眼”活用作量词 6.哪怕: 一点点 7.“抛弃”与“遗弃” 8.当...的时候 9.截

ประเด็นสำคัญทางภาษา 1.安静 กับ 平静 2.自我 3.下(ลักษณนาม)

4.替 กับ 为, 给 5.眼 หลีกนพวงให้เสียงลักษณนาม 6.哪怕: 一点点 7.抛弃 กับ 遗弃

8.当...的时候 9.截

第四十课 非常抱歉 170

语言点：1.小命儿 2.顶(副词) 3.实在 4.免得 5.瞎(副词) 6.…着呢
7.“竟然”与“居然” 8.“东西”表示厌恶或喜爱的感情 9.“讲”与“讲究”

ประเด็นสำคัญทางภาษา 1.小命儿 2.顶(คำกริยาวิเศษณ์) 3.实在 4.免得
5.瞎(คำกริยาวิเศษณ์) 6.…着呢 7.竟然 กับ 居然 8.东西 แสดงความเกลียดชังหรือ
ความชื่นชม 9.讲 กับ 讲究

阅读练习：女士逢章

第四十一课 夫妻之间 182

语言点：1.“大A大B”结构表示规模大，程度深 2.当面 3.丢脸；丢
4.既然 5.亲自 6.动不动 7.啥 8.…来看 9.地下

ประเด็นสำคัญทางภาษา 1.โครงสร้าง “大A大B” หมายถึง เป็นการใหญ่ หรือมีระดับ
ความเข้มข้นสูง 2.当面 3.丢脸；丢 4.既然 5.亲自 6.动不动 7.啥
8.…来看 9.地下

阅读练习：男女·爱情

第四十二课 计划生育 193

语言点：1.副词“也”表示委婉语气 2.与其…，不如… 3.遭到 4.没有
办法的办法 5.不堪 6.助动词“该”在感叹句中表示推测 7.不得不 8.形容
词“透”表示程度极深 9.以便 10.难以

ประเด็นสำคัญทางภาษา 1.คำกริยาวิเศษณ์ 也 แสดงน้ำเสียงอ่อนค้อม 2.与其…，不如…
3.遭到 4.没有办法的办法 5.不堪 6.คำที่ช่วย 该 แสดงความน่ายินดีโดยไม่
ประโยชน์ก็ตาม 7.不得不 8.คำคุณศัพท์ 透 หมายถึง อยู่ในระดับความเข้มข้นสูงสุด 9.以便
10.难以

阅读练习：金钱只认得金钱

第四十三课 宴会上 204

语言点: 1.指示代词“该”指上文提到的人或事 2.陈总 3.“举行”与“举办”

4.“提议”与“建议” 5.动词“敬”的两种意思 6.敬辞“贵” 7.“帮忙”与“帮助”

8.“取得”与“得到”

ประเด็นสำคัญทางภาษา 1.นิยมสรรพนาม 该 ให้สัมพันธ์บุคคลหรือเนื่องจากราวที่กล่าวมาแล้ว

ในประโยคก่อน 2.陈总 3.举行 กับ 举办 4.提议 กับ 建议 5.ความหมายสองอย่าง

ของคำกริยา 敬 6.คำให้เกียรติ 贵 7.帮忙 กับ 帮助 8.取得 กับ 得到

阅读练习: 各国驾照上的忠告

第四十四课 贸易洽谈 215

语言点: 1.介词“就”引进动作的对象或范围 2.此 3.不但 4.何

5.不断 6.进行 7.猛 8.在 9.将

ประเด็นสำคัญทางภาษา 1.คำบุพบท 就 ให้สัมพันธ์นำเป้าหมายหรือขอบเขตของกรรมที่ทำ

ตามมา 2.此 3.不但 4.何 5.不断 6.进行 7.猛 8.在 9.将

阅读练习: 市场是可以创造的

第四十五课 面试 226

语言点: 1.“特地”与“特别” 2.更为 3.“据”与“根据” 4.“才能”与

“能力”、“才华” 5.指示代词“本”表示自己这方面的 6.不光 7.能否

8.“一定”表示某种程度的、相当的

ประเด็นสำคัญทางภาษา 1.特地 กับ 特别 2.更为 3.据 กับ 根据 4.才能

กับ 能力、才华 5.คำนิยมสรรพนาม 本 หมายถึง ของฝ่ายตน 6.不光 7.能否

8.一定 หมายถึง ในระดับหนึ่ง ค่อนข้าง

阅读练习: 两块钱换来的机会

第四十六课 当爱成为习惯 238

语言点: 1.于是 2.“…动”在动词后表示能否通过动作发生移动 3.“…住”在动词后表示牢固或稳定 4.“…去”在动词后表示去掉或除去 5.一时

ประเด็นสำคัญทางภาษา 1.于是 2.…动 ตามหลังคำกริยา แสดงความหมายว่า สามารถเคลื่อนที่ด้วยการกระทำได้นั้นหรือไม่ 3.…住 ตามหลังคำกริยา แสดงความหมายว่า ติดแน่นหรือมั่นคง 4.…去 ตามหลังคำกริยา แสดงความหมายว่า ตัดทิ้งไป กำจัดไป 5.一时

阅读练习: 父母的来信

第四十七课 谈新闻 249

语言点: 1.及 2.“交换”与“交流” 3.“更加”与“更”、“更为” 4.先后 5.受 6.某 7.迟早 8.至

ประเด็นสำคัญทางภาษา 1.及 2.交换 กับ 交流 3.更加 กับ 更、更为 4.先后 5.受 6.某 7.迟早 8.至

阅读练习: 中奖之后

第四十八课 后会可期 260

语言点: 1.光阴似箭 2.“仿佛”与“好像”、“似乎” 3.动词“成”表示成功 4.…才对;…才是 5.忍不住 6.不知不觉 7.海内存知己,天涯若比邻 8.“并且”与“而且” 9.决 10.“并”与“并且”、“而且”

ประเด็นสำคัญทางภาษา 1.光阴似箭 2.仿佛 กับ 好像、似乎 3.คำกริยา 成 หมายถึง สำเร็จ 4.…才对;…才是 5.忍不住 6.不知不觉 7.海内存知己,天涯若比邻 8.并且 กับ 而且 9.决 10.并 กับ 并且、而且

阅读练习: 成功就是战胜自己

词汇表(ประมวลศัพท์) 271